









（地址）  
夫子廟貢  
院東街

以上每件只售  
小洋二角

內設小吃部

各不爲經一融照數客應見席可精適空惜各散  
各茶在便濟第亦章有省顧飲吃理風氣界皆  
各踴踴該款每多章有省顧飲吃理風氣界皆  
躍招表並件消不數照便利特席席研外特督  
官待時目不吝費只耗但不敢敵將上十和究充將有  
試侍目不吝費只耗但不敢敵將上十和究充將有  
竭候內取自小鄙亂等館餘外元無生並部皆設  
說無臨堂選洋人客此之經開克不漬備些碑而  
迎股面當暗色另多雜件草莖小茲席肅廚多佈屆所  
勤議宴愜心榮莊菜羹因並味味電置換令承  
務望顧客巾織贊恨目且芝新富有美特屬族合秋  
希親故均有小且每件非生高八製坐然儻  
臨點可百食如且件非生高八製坐然儻  
督索甚樣金仍有願以起筵能良舒新不

宣言

留香園

水菓 糖果 罐頭 餅干

茶點部

精美 點心 蘇式 船菜

南京路十號華戲院對面

電話二四八九

人近患奇異病態三  
 種：一、髮鬆如蓬  
 堆滿白壳（並非  
 白皮灰類）堅而燥  
 每搔動即如雪落  
 後，枕頭上或午睡  
 無不佈滿（幸無  
 臭味），未落者，  
 存留髮際，稍近則  
 見，實難看，雖  
 每日洗滌數次亦  
 不脫，有時也會麻  
 木，在麻木時幸腦  
 經不受影響。二、  
 左眼的內角（在鼻  
 旁的）往往往鼻  
 涕時，牠會和牠起  
 連繫作用，也噴出  
 水或眼屎來。三、  
 右耳每在飲食下咽  
 時，便起大的響聲  
 以上二者未悉是  
 何病態？須用何藥  
 可治？不治于健康  
 有若何障礙？  
 （鄧朝榮醫師答）  
 洗滌，每日或隔日  
 林生髮水搽之  
 各藥房洋貨店有  
 （二）是淚腺炎，  
 可往眼科醫師診治  
 數次即愈。（三）  
 耳咽管閉塞，可用  
 淡水漱口，或含旁  
 弗拉文定。  
 欲戒手淫  
 須摒除妄念  
 （全琦君問）鄙人  
 今年十八歲，因幼  
 小無智，犯手淫惡  
 習，近數月來，方  
 久，近數月來，方  
 知其害，立志戒絕  
 知，但近年力減退，也  
 耳鳴目眩，遺精等  
 症，紛至沓來，近  
 月來每次小便都有  
 精液流出，每日有  
 八九次之多，病更  
 有外加烈，鄙人現雖  
 有外購藥品治療，  
 詢之中西藥品，皆  
 非鄙人經濟力所及  
 （因一元錢之藥都  
 無力先買）。故特  
 函先生懇請介紹一  
 種藥品，要以最有  
 效而不費大量金錢  
 為佳。  
 （鄧朝榮醫師答）  
 小便後流出皆不精

用柳酸全林水搽

社會服務版



元

茲有某君即將遠行願將  
此項全堂精美傢具書房臥  
室廚房餐室下房需用者以  
內定價極廉約在六百洋房  
內原有住家係西式洋房以  
共八間亦可連同上述傢具租  
欲購或租者請駕臨石板橋嘉泰號院詢問當派人領看

**建國月刊**

(第五卷第一二期)

隨處之烈士：人聖枝義：郭元冲  
間島問題：朱漁父遺著及近年歸來關  
西班牙國牙的政治務員制度：郭元冲  
盛衰西班國名士論非常時期之度：郭元冲  
解決之財政：充一俞大歡繼光鄉：特文建書  
南洋五省之演變及其前臆：盛衰西班國名士論非常時期之度：郭元冲  
冊定洋角預定發行所南京成賢街安樂里五號  
建國月刊社總發行所南京成賢街安樂里五號  
郵票代售處各地郵局

實業公報

於大林礦工商畜牧及勞工命令法規  
等項每週出版一次訂價每冊大洋一角全  
部出完後再行續訂

調查統計註冊廣告等項  
凡關心實業法令建設事業者均應購置一  
冊以資參考如訂購者請逕向實業部總務司第五科接洽可也

即愈。後因經濟困難，並未根治，忽於數月前，兩側睪丸均時脹時痛，做少數淋菌，囑洗滌服藥，敝人當遵醫囑，每日去洗滌一次，及服藥，並注射黃色素一盒，至今已四月，仍未全愈，兩側睪丸還是時脹時愈，茲有疑問數點，希早日賜答為感。(一)慢性淋病須治若干日方可全愈？(二)睪丸有根治之望否？(三)兩側睪丸時脹時痛，應如何治之？(四)因淋病而起之睪丸炎及攝護腺炎，如將淋病根治後，能否自愈或須另治？(五)兩側睪丸均患過腫大症，將來能否生育？

(鄧朝榮醫師答)(一)慢性淋病治愈甚緩，如治療得宜，須四五十日左右。(二)能根治，但愈後仍有癢(小便硬結)。(三)應注射淋菌苗漿，及酒擦淋及內服磺劑。(四)應分別治療為宜。(五)愈後仍有生育之望。

府生死恨)。(困曹唱汾河秋)。(王又宸主少樓其(原)定良先生講目(原始)的生活及六時三十分教育節除奏播：(海軍)樂隊家庭常識。(六)時樂勸國民捨娃娃義祖新開大鼓。(黛玉葬花風雨歸舟)百戲名五時滬市商情商業今晚節目

十文，共計一千八百四十文，黃酒葱百一十文，鹽四十文，三十文，

中央廣播電台

注射淋菌苗漿

愈後仍有生育望

(章世榮君問) 敝人在三年前染有淋

二十文，川冬菜六  
塊一十文，湖南豆腐  
油二兩一百二十文，猪  
豆油六兩一百三十文

澤，本病第斷除手淫，第二斷法陰部，睡時用冷水洗陰部，清晨服淡鹽開水一杯，另買三溼片一瓶，飯後一粒（不可多服）。

並治調經名腫毒頭

○明日菜單

毛豆辣椒炒牛肉絲

文四文二文一紅一豆  
粉十，十，一，一，菜  
瓜，肉，辣，一，燒  
榨四二蝦六四百  
菜兩斤八兩六十  
二十百一百百十文

招和商  
怡和  
太古  
三北

飛龍閣	月宮	天香閣	鳳凰閣
陳怡紅起解	鄭瑞坤哭靈	黃金鑰寄子	盧詠寬別客
陳玉君探寒	客梅麗君蘆	花河	大鼓
劉寶全遊武	朝金萬昌寶		

更新 天河配  
羣 樂 一 清唱  
冊 丁美玉清官

文化)，九時○五  
分英語演講及西樂  
音樂會曲，九時四  
十分新聞，九時四  
十分新劇及國樂（二  
宮門帶卓文君遊園  
驚夢襲人取聚陽  
大保國魚戲浪橫磨  
劍風動簾鈴變聲恨  
）。

●今晚遊藝

▲電影

首都 迷途的羔羊  
新都 直搗黃龍  
國民 浮華世界  
大華 臨時夫人  
陶陵 浪淘沙  
金陵 風雲兒女  
明星 戲園

南京 龍鳳環  
金城 金鎖記

述評，八時二十分  
國樂（琵琶獨奏）  
，八時三十五分學  
術演講（王平陵先

第二次全國大檢閱及大露營籌備委員會宣傳節目，七時四十分兒童教育（講：自柔佛至暹京，歌曲：麻雀與小孩），八時報時氣象水位雨量簡明新

酒樓  
 奉送  
 香茗  
 時鮮  
 潔味  
 海味  
 五五三三二 請  
 西院戲民國井

和結酒

點部

野部

早晚隨時均備  
異味五香熏臘  
並備各種冷碟

巴占青  
步

電  
場

人  
酒部  
自運本坊紹酒  
各種藥燒高糧  
舊名殊折細貼

科學爐焙無生熟不勻之弊  
質料名貴各省人士均合口味

**冠生園** 名著 中秋月餅

本京支店楊公井電話二三一五五  
各大食品商店均有代售

請看 本報八月份合訂本現已裝訂成冊每本實售  
角五分所存無多欲購從速 本報發行部啓

**王英部** 江浙名廚烹調  
專辦筵席和菜

白美貴理髮所

聲日作屬  
 趙綸士啓  
 曰「趙綸士」如有於  
 本報法律顧問  
 孟普慶律師  
 地址：花牌  
 電話：二三  
 欲拍美術照片請到  
 中泰照相館  
 稱心

同補習學校  
 男女  
 課程—自高小至高中各級課  
 校址—淮海三路益里五號  
 設備—設備完善、納費最低廉  
 入學—隨時隨地  
 有相當班次  
 日夜均有  
 費低廉

十五廿七期航空券  
批諸君欲獲鉅獎請駕臨選購定可立成富翁



國醫陳孫

張如山聲明退保事

寫真

▲中央  
露天花  
園之中  
央宮  
近新  
寺興

警下午之款至奈何則張答  
局午午付其何向索始謂  
云獲獲後妹索始知並  
。（P）復處款只受無  
遂復牛得帶騙此  
押場

的夫人！」但見上海各報上，我們已結了婚。使我不能解的一團。

◆ ◆ ◆

琴芳（堂同姓）

叢

然將來京

蜀州

三樓大廈 佈置雅潔  
道地川味 人人可口  
大小宴會 無不適宜  
空氣舒暢 招待週到

◆內設經濟部◆

另有茶禮每樣兩角

地址：中山路中央飯店對面  
營業部電話：二五一六

大號超短波透熱電療機

納機熱力強大五倍  
腹斷根永不復發  
腰間長疔瘰癧炎  
皮膚瘙癢易起神  
之汚穢發臭動器  
無烈非片可盡本  
止痛若苦水不流  
痛住院手費在內  
星期照常應診

▲地址中山北路鼓樓

大號超短小  
療白濁較中波

婦女經閉  
白帶月經  
電白帶月經  
有特效

理上發育之畸形  
弱遺精早泄  
精氣不足  
衰弱短促  
手術後即  
愈

時間上午八時至下午七時

人民診療所

映新路上中  
 今  
 半八半五半二  
 時 時 時  
 一雲富晚  
 夜一貴笑  
 有風一浮一  
 道馬勃赤  
 演等亞琪  
 喜幽合珊臨  
 人夫時臨  
 不驚嬌藏金借  
 再續，阿屋得  
 永頻夢夢香共  
 失伽，好巢營  
 映加場每  
 部一的張緊  
 片位有映

時間：  
二時半  
五時半

一革二影創  
部第次藝造  
長彩色原三  
傑絲金霍琳瑪  
界世華浮

中國建立之奠  
觀五彩定  
衆影三  
心目片色  
中在在  
上在

大譽氣冷機安利福  
時八半時五半時二  
元人令 殺寂悍慄  
運寶羅華德愛王小霜  
助不情兒黛朗白瓊  
驚煩不叱暗  
年羽滅叱鳴

黃龍直搗

綬級閃迅 刺疾疫暴  
雷電 情的雨風

二時 ◆ 注意  
 五時 時 間  
 八時 時 寬  
 全論一國與  
 讀揚致興  
 歌唱聯  
 華音  
 片華安  
 發行  
 途的迷羔  
 製佑羅 導生蔡  
 監明 編  
 行發司公安華  
 五章以下十兒則今  
 分樓上六歲童